

brother



Drukarka do etykiet

QL-800

Podręcznik szybkiej obsługi (polski)



Drukarka do etykiet

QL-800

Podręcznik szybkiej obsługi (polski)

Dziękujemy za zakup drukarki QL-800!

W pierwszej kolejności należy przeczytać *Przewodnik Bezpieczeństwa Produktu*, a następnie zapoznać się z *Podręcznikiem szybkiej obsługi*, aby uzyskać informacje na temat prawidłowej procedury konfiguracji. Po przeczytaniu tego przewodnika należy go przechowywać w bezpiecznym miejscu.

INFORMACJA

- Informacje zawarte w niniejszym dokumencie mogą ulec zmianie bez powiadomienia.
- Nieupoważnione kopiowanie lub powielanie jakiegokolwiek treści tego dokumentu jest zabronione.

Modele mogą się różnić w zależności od kraju.

Odpowiedzi na często zadawane pytania, rozwiązywanie problemów oraz oprogramowanie i podręczniki do pobrania można znaleźć na stronie support.brother.com

Aby pobrać i zainstalować sterowniki drukarki, oprogramowanie i podręczniki, odwiedź witrynę firmy.

install.brother

Więcej informacji na temat instalacji sterownika i oprogramowania można znaleźć w sekcji *Instalacja oprogramowania i sterownika drukarki na komputerze*.

Dostępne podręczniki

■ Przewodnik Bezpieczeństwa Produktu

Niniejszy podręcznik zawiera informacje dotyczące bezpieczeństwa; zapoznaj się z jego treścią przed rozpoczęciem korzystania z drukarki.

■ Podręcznik szybkiej obsługi (niniejszy podręcznik)

Ten podręcznik zawiera podstawowe informacje na temat korzystania z drukarki wraz ze szczegółowymi wskazówkami dotyczącymi rozwiązywania problemów.


■ Podręcznik Użytkownika

Ten podręcznik jest przechowywany w folderze „Brother Manual” (Podręcznik Brother) utworzonym na pulpicie komputera po pobraniu instalatora za pomocą hiperłącza install.brother


Ten podręcznik zawiera dodatkowe informacje o ustawieniach i obsłudze drukarki, porady w zakresie rozwiązywania problemów oraz instrukcje dotyczące konserwacji. Użytkownik może także pobrać poszczególne podręczniki ze strony Brother Solutions Center.

Odwiedź witrynę Brother Solutions Center pod adresem support.brother.com i kliknij **Podręczniki** na stronie posiadanego modelu w celu pobrania innych podręczników.

Dostępne aplikacje na komputer

Program	Funkcje	Komputer	Połączenie	Informacje
 P-touch Editor	Oprogramowanie do tworzenia etykiet do komputerów. Ta aplikacja jest wyposażona we wbudowane narzędzia do rysowania, które umożliwiają drukowanie szerokiego wachlarza niestandardowych etykiet w złożonych układach z tekstem o różnych czcionkach i stylach, ramkami, importowanymi obrazami, kodami kreskowymi, itp. Wymagana jest instalacja programu P-touch Editor i sterownika drukarki. (install.brother) Aby uzyskać więcej informacji, patrz <i>Instalacja oprogramowania i sterownika drukarki na komputerze</i> . Patrz <i>Podręcznik użytkownika</i> w celu uzyskania informacji na temat korzystania z programu P-touch Editor.	Windows® / Mac	USB	Patrz <i>7. Drukowanie z komputera (P-touch Editor)</i> .
P-touch Editor Lite	Oprogramowanie do tworzenia etykiet do komputerów. W przypadku oprogramowania P-touch Editor Lite nie ma konieczności instalowania żadnych aplikacji lub sterownika drukarki. Drukowanie jest możliwe po podłączeniu przewodu USB. Ta aplikacja umożliwia tworzenie i drukowanie prostych etykiet zawierających tekst, ramki i obrazy.	Windows®	USB	Patrz <i>8. Drukowanie z komputera (P-touch Editor Lite)</i> .

Dostępne aplikacje do urządzeń mobilnych

Program	Funkcja	Urządzenie mobilne	Połączenie	Informacje
 Brother iPrint&Label	Umożliwia tworzenie i drukowanie etykiet przy użyciu szablonów na smartfonie, tablecie lub innym urządzeniu mobilnym bezpośrednio na drukarce.	Urządzenie z systemem Android™	USB	Patrz <i>9. Drukowanie za pomocą urządzenia mobilnego</i> .

Dodatkowe informacje można znaleźć w *Podręczniku Użytkownika*.

1. Rozpakowanie drukarki

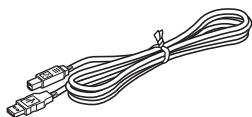
Przed rozpoczęciem korzystania z drukarki sprawdź, czy opakowanie zawiera następujące elementy.

Jeśli brakuje jakiegokolwiek elementu lub jest on uszkodzony, skontaktuj się ze swoim sprzedawcą produktów Brother.

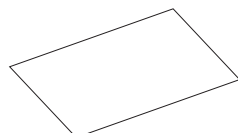
Zawartość opakowania może się różnić w zależności od kraju.



Przewodnik Bezpieczeństwa Produktu



Kabel USB



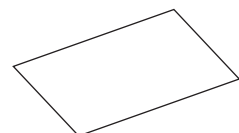
Podręcznik szybkiej obsługi



Arkusz ochronny

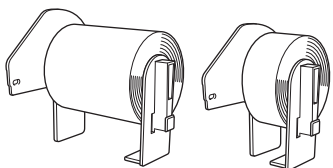


Przewód zasilający (Wtyczka może się różnić w zależności od kraju).

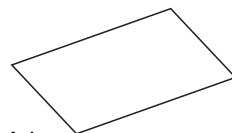


„DK Label & Tape Guide” (Przewodnik po etykietach i taśmach DK)

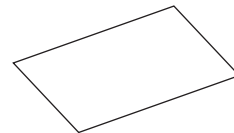
Drukarka do etykiet



Rolka DK (rolka startowa)



Arkusz czyszczący



Karta gwarancyjna

INFORMACJA

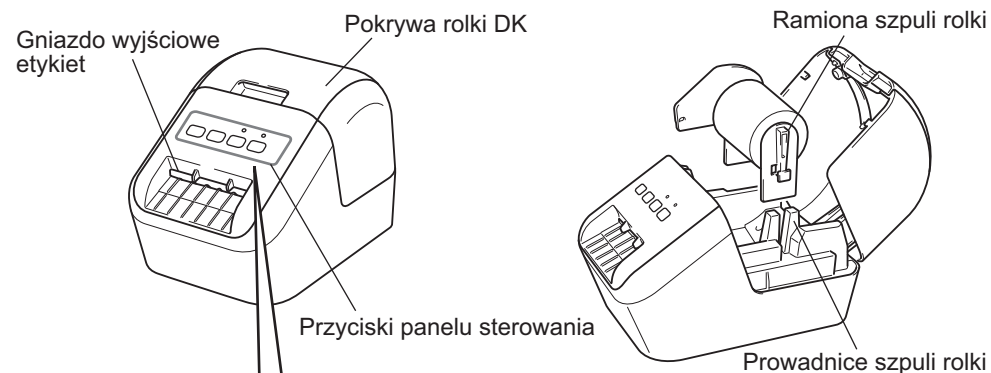
Drukarka Brother QL-800 zawiera następujące dwie rolki startowe:

- Jedna rolka startowa DK standardowych, wycinanych etykiet adresowych (100 etykiet)
- Jedna rolka startowa DK, czarny/czerwony na białej taśmie ciągłej (6,2 cm × 500 cm)

Aby uzyskać więcej informacji na temat arkusza czyszczącego, patrz *Podręcznik użytkownika*.

2. Opis części

► Przód



Przyciski panelu sterowania



Przycisk podawania

Przycisk odcinarki

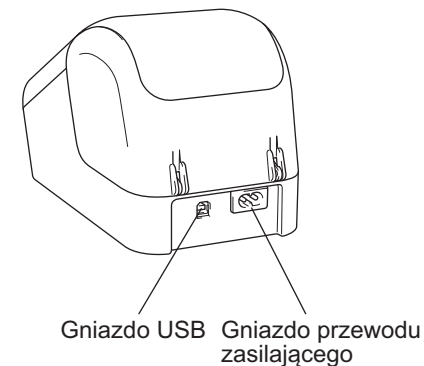
Przycisk Editor Lite

Przycisk zasilania

Dioda LED Editor Lite

Dioda stanu

► Tył

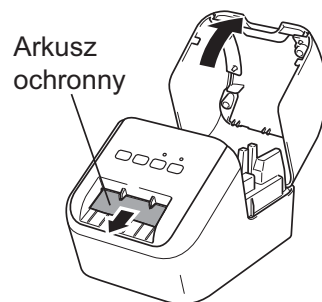


Gniazdo USB

Gniazdo przewodu zasilającego

3. Wkładanie rolki DK

- 1 Upewnij się, że drukarka jest wyłączona. Chwyć drukarkę z przodu i zdecydowanym ruchem unieś pokrywę komory rolki DK, aby ją otworzyć. Wyciągnij na zewnątrz arkusz ochronny z gniazda wyjściowego etykiet.

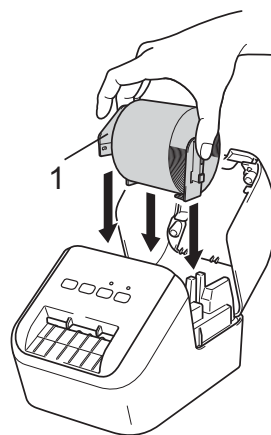


WAŻNE

- Nie wyrzucaj arkusza ochronnego.
- Gdy drukarka nie jest używana, podnieś pokrywę komory rolki DK i wyjmij rolki DK z drukarki. Następnie włóż arkusz ochronny do gniazda wyjściowego etykiet, aby umożliwić zachowanie wysokiej jakości wydruków.

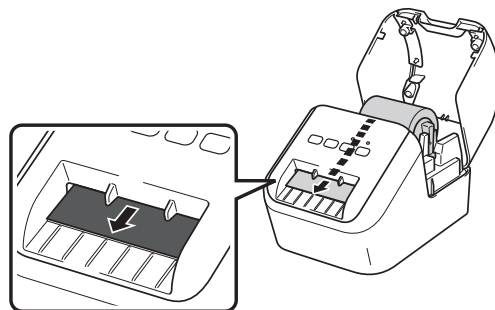
- 2 Po zdjęciu materiału ochronnego, umieść rolkę DK w prowadnicach szpuli rolki.

- Upewnij się, że ramiona szpuli rolki są prawidłowo włożone do prowadnic szpuli rolki.
- Upewnij się, że stabilizator 1 jest wsunięty do karbu w drukarce.



- 3 Przełóż arkusz rolki przez drukarkę.

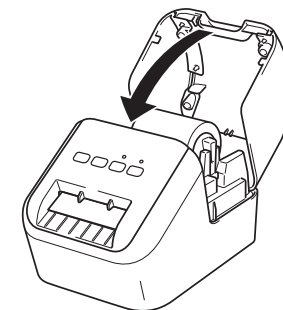
- Wyrównaj krawędź arkusza rolki DK z pionową krawędzią gniazda wyjściowego etykiet.
- Włóż pierwszą etykietę do gniazda wewnątrz komory.
- Wsuwaj etykiety do gniazda wyjściowego etykiet, dopóki krawędź nie dotknie oznaczenia, jak ukazuje ilustracja.



3. Wkładanie rolki DK (cd.)

- 4 Zamknij pokrywę komory rolki DK.

Po naciśnięciu przycisku zasilania (⏻) w celu włączenia drukarki, końcówka rolki DK automatycznie będzie się wyrównywać.

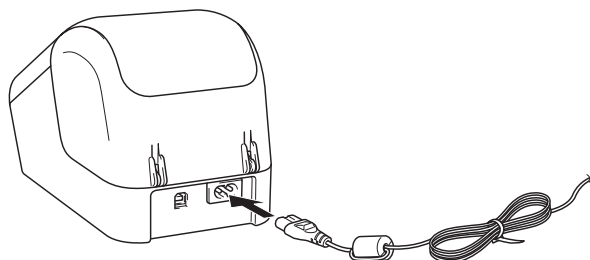


WAŻNE

- Nie pozostawiaj zadrukowanych etykiet w drukarce. Może to spowodować zacięcie etykiet.
- Gdy urządzenie nie jest używane, należy zamknąć pokrywę komory rolki DK, aby w środku drukarki nie osadzał się kurz i brud.

4. Podłącz zasilanie

Podłącz przewód zasilający do drukarki, a następnie podłącz przewód zasilający do gniazda elektrycznego.



5. Włączanie i wyłączanie zasilania

Włączanie: Naciśnij przycisk zasilania (⏻), aby włączyć drukarkę. Dioda stanu zaświeci na zielono.

Wyłączanie: Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania (⏻) ponownie, aby wyłączyć drukarkę. Dioda stanu może świecić pomarańczowym światłem, dopóki zasilanie nie zostanie wyłączone.

WAŻNE

W przypadku wyłączania drukarki nie wyjmuj przewodu zasilającego dopóki dioda stanu świeci pomarańczowym światłem.

6. Wskaźniki diodowe LED

Dioda LED drukarki do etykiet wskazuje stan drukarki.

Dioda LED stanu	Znaczenie	
Wyłączona	Zasilanie wyłączone.	
Świeci na zielono	Zasilanie jest włączone.	
	Tryb podawania.	
	Tryb drukowania.	
	Tryb odcinania.	
Miga na zielono	Tryb czyszczenia.	
	Jeżeli zielone światło miga w odstępach co 0,5 s, wystąpił jeden z poniższych stanów: <ul style="list-style-type: none">• Tryb przygotowania wydruku• Odbieranie danych z komputera• Przesyłanie danych	
	Świeci na pomarańczowo	Pokrywa komory rolki DK jest otwarta. Poprawnie zamknij pokrywę komory rolki DK. Włączony jest tryb resetowania etykiet lub podczas resetowania został naciśnięty przycisk odcinarki. Aby uzyskać więcej informacji na temat resetowania drukarki, patrz <i>Podręcznik użytkownika</i> .
	Miga na pomarańczowo	Jeżeli pomarańczowe światło miga w odstępach co 0,5 s: <ul style="list-style-type: none">• Drukarka do etykiet jest w trybie chłodzenia
Świeci na czerwono	Drukarka do etykiet jest uruchamiana.	
Miga na czerwono	Jeżeli czerwone światło miga w odstępach co 1 s, wystąpił jeden z poniższych błędów: <ul style="list-style-type: none">• Koniec rolki DK• Błąd podawania• Pokrywa komory rolki DK została otwarta, gdy Drukarka do etykiet była używana	
	Jeżeli czerwone światło miga szybko*, wystąpił błąd systemu.	
	Jeżeli czerwone światło miga szybko, aby na sekundę się wyłączyć, następnie szybko* się włącza, szybko* wyłącza, szybko* włącza, wystąpił jeden z poniższych błędów: <ul style="list-style-type: none">• Błąd odcinarki	

* „Szybko” oznacza w odstępach co 0,3 s.

7. Drukowanie z komputera (P-touch Editor)

Instalacja oprogramowania i sterownika drukarki na komputerze

Aby drukować z komputera z systemem Windows® lub komputera Mac, zainstaluj sterownik drukarki, aplikację P-touch Editor oraz inne aplikacje.

System Windows®:

Sterownik drukarki, P-touch Editor, P-touch Update Software, Narzędzie do konfiguracji ustawień drukarki oraz P-touch Library

W przypadku komputerów Mac:

Sterownik drukarki, P-touch Editor, P-touch Update Software oraz Printer Setting Tool (Narzędzie do konfiguracji ustawień drukarki)

WAŻNE

Drukując za pomocą aplikacji P-touch Editor, naciśnij i przytrzymaj naciśnięty przycisk Editor Lite, aż zgaśnie zielona dioda LED Editor Lite.

- 1 **Odwiedź naszą witrynę (install.brother) i pobierz instalatora najnowszych wersji oprogramowania i podręczników.**
- 2 **Kliknij dwukrotnie pobrany plik .exe i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby wykonać proces instalacji.**
- 3 **Po zakończeniu instalacji zamknij okno dialogowe.**

Podłączanie drukarki do komputera

Drukarkę można podłączyć do komputera z systemem Windows® lub Mac przy użyciu przewodu USB. Dodatkowe informacje można znaleźć w *Podręczniku Użytkownika*.

- 1 **Podłącz końcówkę przewodu USB od strony drukarki do gniazda USB umieszczonego z tyłu drukarki.**
- 2 **Podłącz drugą końcówkę przewodu USB do gniazda USB komputera.**
- 3 **Włącz drukarkę.**

7. Drukowanie z komputera (P-touch Editor) (cd.)

INFORMACJA

- Więcej informacji oraz instrukcji użycia programu P-touch Editor można znaleźć w *Podręczniku Użytkownika*.
- Więcej informacji oraz instrukcji użycia dwutonowej rolki druku w programie P-touch Editor można znaleźć w *Podręczniku Użytkownika*.

8. Drukowanie z komputera (P-touch Editor Lite)

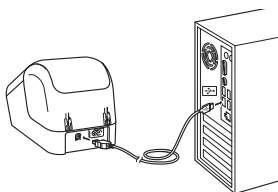
- 1 Włącz drukarkę, a następnie naciśnij i przytrzymaj naciśnięty przycisk Editor Lite, aż zaświeci zielona dioda LED Editor Lite.



INFORMACJA

Tryb Editor Lite jest trybem domyślnym.

- 2 Podłącz przewód USB do komputera.



INFORMACJA

W przypadku podłączenia drukarki za pośrednictwem koncentratora USB drukarka może nie zostać prawidłowo rozpoznana.

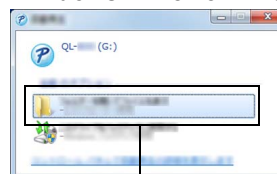
- 3 Po podłączeniu przewodu USB na ekranie komputera zostanie wyświetlone okno dialogowe. (Przedstawione ekrany mogą różnić się wyglądem, w zależności od posiadanego systemu operacyjnego, jednak procedury obsługi są takie same).

Windows Vista®



Kliknij opcję **P-touch Editor Lite**.

Windows® 7 / 8 / 8.1 / 10



Kliknij polecenie **Otwórz folder, aby wyświetlić pliki**.



Kliknij dwukrotnie **PTLITE10**.

8. Drukowanie z komputera (P-touch Editor Lite) (cd.)

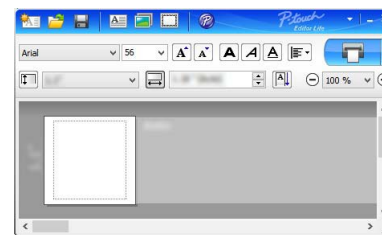
INFORMACJA

- Jeśli okno dialogowe nie zostało wyświetlone, może być schowane za oknem otwartej aplikacji. Zminimalizuj wszystkie okna, aby wyświetlić okno dialogowe.
- Przy pierwszym podłączeniu drukarki do komputera uruchomienie programu P-touch Editor Lite może potrwać dłużej. Jeśli oprogramowanie nie zostanie uruchomione automatycznie po podłączeniu drukarki, można je uruchomić za pomocą ikony **[Mój komputer]**. Uruchom program P-touch Editor Lite, klikając dwukrotnie plik PTLITE10.EXE.

► W przypadku systemu operacyjnego Windows Vista®

Przy pierwszym podłączeniu urządzenia należy wykonać skanowanie, a następnie po zakończeniu skanowania zaznaczyć pole wyboru **[Zawsze wykonuj tę czynność dla zawartości typu oprogramowanie i gry]** w wyświetlonym oknie dialogowym. Program P-touch Editor Lite zostanie automatycznie uruchomiony przy kolejnym podłączeniu drukarki QL-800.

- 4 Zostanie uruchomiona aplikacja P-touch Editor Lite.



WAŻNE

Nie należy wyłączać zasilania ani odłączać drukarki P-touch podczas korzystania z programu P-touch Editor Lite.

► Dla użytkowników komputerów Macintosh

Aplikacja P-touch Editor Lite nie jest dostępna dla komputerów Macintosh. Ikona **[QL-800]** jest wyświetlana po podłączeniu drukarki do komputerów Mac w trybie Editor Lite. Otwórz **[QL-800]** na pulpicie, a następnie uruchom polecenie **[Start Here Mac]**. Jeśli program P-touch Editor 5.1 i sterownik nie są zainstalowane, zostanie wyświetlone powiadomienie o konieczności ich zainstalowania. Zainstaluj je, a następnie użyj programu P-touch Editor 5.1.

9. Drukowanie za pomocą urządzenia mobilnego

Instalacja aplikacji do użytku z urządzeniami mobilnymi

Używaj drukarki jako drukarki autonomicznej lub podłącz ją do urządzenia mobilnego. Aby tworzyć i drukować etykiety bezpośrednio z urządzenia mobilnego, zainstaluj aplikacje mobilne firmy Brother, a następnie podłącz drukarkę do posiadanego urządzenia mobilnego z systemem Android przy użyciu przewodu USB. Następujące aplikacje firmy Brother można pobrać bezpłatnie z witryny Google Play™:

- Brother iPrint&Label

9. Drukowanie za pomocą urządzenia mobilnego (cd.)

Drukowanie z urządzenia mobilnego

1 Uruchom aplikację (Brother iPrint&Label) na urządzeniu mobilnym.

● INFORMACJA

Upewnij się, że drukarka jest podłączona do urządzenia mobilnego.
Patrz *Instalacja aplikacji do użytku z urządzeniami mobilnymi*.

2 Wybierz szablon lub projekt etykiety.

● INFORMACJA

- Możesz również wybrać etykietę lub obraz, jeśli zostały zaprojektowane wcześniej i je wydrukować.

3 Dotknij przycisku [Print] (Drukuj) w menu aplikacji.

Podstawowe specyfikacje

► Specyfikacje produktu

Pozycje	Specyfikacje
Metoda drukowania	Bezpośredni druk termiczny za pośrednictwem głowicy termicznej
Interfejs	USB
Wymiary (szer. x wys. x gł.)	125 mm x 142 mm x 213 mm
Ciężar	Ok. 1,15 kg (bez rolek DK)

► Środowisko pracy

Pozycja	Specyfikacje
Temperatura robocza	Od 10 do 35 °C
Wilgotność robocza	Od 20 do 80% (maksymalna temperatura mokrego termometru 27 °C)

Rozwiązywanie problemów

Większość problemów można usunąć samodzielnie. Aby uzyskać więcej informacji, przejdź do strony Odpowiedzi na często zadawane pytania i rozwiązywanie problemów danego urządzenia w witrynie Brother Solutions Center pod adresem support.brother.com

► Potencjalne rodzaje problemów

Problem	Rozwiązanie
Dioda stanu się nie świeci.	<ul style="list-style-type: none">• Czy przewód zasilający jest prawidłowo podłączony? Sprawdź, czy przewód zasilający jest podłączony. Jeśli jest prawidłowo podłączony, spróbuj podłączyć go do innego gniazda elektrycznego.
Drukarka nie drukuje lub sygnalizuje błąd drukowania.	<ul style="list-style-type: none">• Czy przewód nie jest poluzowany? Sprawdź, czy przewód jest dobrze podłączony.• Czy rolka DK jest prawidłowo zainstalowana? Jeśli nie, wyjmij rolkę DK i zainstaluj ją ponownie.• Czy dostępna jest wystarczająca długość rolki? Sprawdź, czy dostępna jest wystarczająca długość rolki.• Czy pokrywa komory rolki DK nie jest otwarta? Sprawdź, czy pokrywa komory rolki DK jest zamknięta.• Czy wystąpił błąd druku lub błąd transmisji? Wyłącz drukarkę i włącz ją ponownie. Jeśli problem nie ustąpi, skontaktuj się ze sprzedawcą produktów Brother.• Jeśli drukarka jest podłączona przez koncentrator USB, spróbuj ją podłączyć do bezpośrednio do komputera. W przeciwnym razie spróbuj ją podłączyć do innego gniazda USB.
Na komputerze wyświetlany jest błąd transmisji danych.	<ul style="list-style-type: none">• Czy wybrano właściwy port? Sprawdź, czy wybrany jest właściwy port z listy [Drukuj do następujących portów] w oknie dialogowym [Właściwości drukarki].• Czy drukarka znajduje się w trybie chłodzenia (dioda stanu miga na pomarańczowo)? Odczekaj, aż dioda stanu przestanie migać, a następnie ponownie spróbuj wydrukować.
Etykiety zacięły się w odcinarkę.	<ul style="list-style-type: none">• Skontaktuj się z działem obsługi klienta firmy Brother.
Etykieta nie została prawidłowo wysunięta po wydrukowaniu.	<ul style="list-style-type: none">• Sprawdź, czy gniazdo wyjściowe etykiet nie jest zablokowane.• Upewnij się, że rolka DK jest prawidłowo zainstalowana poprzez jej wyjęcie i ponowne zainstalowanie.• Upewnij się, że pokrywa komory rolki DK jest prawidłowo zamknięta.
Błąd odcinarki.	<ul style="list-style-type: none">• Jeśli wystąpi błąd odcinarki, nie otwieraj pokrywy komory rolki DK i naciśnij przycisk zasilania (⏻). Odcinarka cofnie się do normalnej pozycji i automatycznie wyłączy drukarkę. Po wyłączeniu drukarki skontroluj gniazdo wyjściowe etykiet i usuń zacięcie papieru.
Jak mogę ponownie uruchomić ponownie P-touch Editor Lite po zamknięciu programu, gdy drukarka jest nadal włączona?	<p>Są trzy sposoby ponownego uruchomienia. Wykonaj jedną z następujących czynności:</p> <ul style="list-style-type: none">• Wyłącz drukarkę P-touch, a następnie włącz ją ponownie.• Odłącz, a następnie ponownie podłącz przewód USB nie wyłączając drukarki.• Uruchom program P-touch Editor Lite z katalogu [Mój komputer].

Zestaw do rozbudowy oprogramowania

Dostępny jest zestaw do rozbudowy oprogramowania (SDK). Odwiedź stronę Brother Developer Center (brother.com/product/dev).

Można stamtąd pobrać b-PAC SDK oraz SDK na urządzenia mobilne (Android, iPhone oraz iPad). (SDK, które można pobrać, mogą ulec zmianom bez uprzedzenia.)